

Välfärdsnämnden

TID 07.04.2020 kl. 18:15 - 19:15

PLATS Societetshuset, Drottninggatan 24, 07900 LOVISA (ingång från gården)

NÄRVARANDE	Karlsson Håkan	ordförande	
	Lappalainen Kalevi	viceordförande	
	Eriksson Mats	ledamot	
	Kähärä Erika	ledamot	
	Rossi Reeta	ledamot	
	Stenberg Immo	ersättare	Väkeväs ersättare

ÖVRIGA	Åminne Kasper	ungd.fullm. repr.	
	Eriksson Leif	chef för kultur- och fritidsväs.	
	Tenhunen Timo	tf. dir. för centr. för bildn. och välfärd	

FRÅNVARANDE	Björkman-Nystén Nina	ledamot	
	Laiho Pasi	ledamot	
	Nurkkala Kirsi	ledamot	
	Pekkola Janne	ledamot	
	Söderholm Li-Lo	ledamot	
	Väkevä Antti	ledamot	
	Malmivaara Jouni	stadsst. repr.	
	Yrjölä Ville	ungd.fullm. repr.	
	Kinnunen Kirsi	dir. för centr. för bildn. och välfärd	

UNDERSKRIFTER	Ordförande	Sekreterare
---------------	------------	-------------

Håkan Karlsson

Leif Eriksson

BEHANDLADE ÄREND. 37 - 47

JUSTERING AV
PROTOKOLLET

Kalevi Lappalainen

Reeta Rossi

PROTOKOLLET TILL
PÅSEENDE

Protokollsutdragets
riktighet intygar

Protokolljust.

Lovisa

Välfärdsnämnden

FÖRTECKNING ÖVER BEHANDLADE ÄRENDEN

§		Sida
37	Mötets laglighet och beslutförhet	4
38	Protokolljusterare	5
39	Godkännande av föredragningslistan	6
40	Principer för utdelning av välfärdsnämndens bidrag 2020	7
41	Utförande av arbete har avbrutits för kultur- och fritidstjänsterna	10
42	Understöd för simresor, Lovisa simsällskap	12
43	Klagomål gällande nyckelavgift	13
44	Budgetens uppföljningsrapport	14
45	Tjänsteinnehavarbeslut	15
46	Övriga ärenden	16
47	Avslutande av möte	17

Välfärdsnämnden

§ 37

07.04.2020

Mötets laglighet och beslutförhet

VFN § 37

Beslut: Mötet konstaterades vara lagenligt sammankallat och beslutfört.

Välfärdsnämnden

§ 38

07.04.2020

Protokolljusterare

VFN § 38

Beslut: Till protokolljusterare valdes Kalevi Lappalainen och Reetta Rossi.

Godkännande av föredragningslistan

VFN § 39

Förslag: Ärendelistan som delats ut med möteskallelsen godkänns som föredragningslista för mötet.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

Välfrädsnämnden	§ 17	12.02.2020
Välfrädsnämnden	§ 40	07.04.2020

Principer för utdelning av välfrädsnämndens bidrag 2020

154/12.04/2020

VFN § 17

Beredning: direktören för centralen för bildning och välfrärd Kirsi Kinnunen och chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn. 040 568 4138.

Välfrädsnämndens kriterier för beviljande av bidrag för kultur-, idrotts- och ungdomsverksamhet beskriver grunderna för beviljande av understöd och vilka slags bidrag som beviljas.

Formerna av kulturbidrag är:

- A) allmänna bidrag för föreningar
- B) projektbidrag för föreningar, arbetsgrupper och privatpersoner.

Välfrädsnämnden har reserverat ett mindre anslag (ca 10 % av bidragsanslaget) som särskilt bidrag som delats ut på hösten. Höstbidragen är avsedda till projektbidrag för mindre projekt som äger rum under slutet av pågående år och början av följande år.

Välfrädsnämnden har reserverat 36.700 € för kulturbidrag 2020. På grund av sparprogrammet är anslaget 3.300 € mindre än under tidigare år.

Understödsformerna för idrotts- och ungdomsverksamhet är:

- A) allmänt understöd
- B) utbildningsunderstöd
- C) bidrag för verksamhetslokal

Välfrädsnämnden har reserverat 42.600 € till bidrag för idrottsföreningar och 25.700 € för ungdomsföreningar. På grund av sparprogrammet är idrotts-bidragets anslag 3.400 euro mindre och ungdoms-bidraget 3.300 euro mindre än tidigare år.

Kriterier och ansökningsblanketter finns på Lovisa stads hemsida.

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfrärd Kirsi Kinnunen, tfn. 0440 555 250.

Förslag: Välfrädsnämnden delar ut bidrag 2020 enligt följande: 33.000 € delas ut på våren som allmänna kulturbidrag till föreningar samt som projektbidrag. Sista ansökningsdag är tisdagen den 31.3.2020.

3.700 € delas ut på hösten som särskilt bidrag för kulturprojekt som äger rum under slutet av pågående år och början av nästa år. Sista ansökningsdag är måndagen den 2.11.2020.
42.600 € delas till idrotts- och specialidrottsverksamhet och 25.700 € till ungdomsverksamhet. Sista ansökningsdag är tisdagen den 31.3.2020.

Beslut: Godkändes enligt förslaget. Från och med år 2021 delas kulturbidraget ut endast på våren. Kulturtjänsterna informerar väl om förändringen.

VFN § 40

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson, tfn 040 568 4138.

Sammanlagt lämnades 105 understöds ansökningar in inom utsatt tid. Ansökningarna är fördelade på följande sätt:

Idrottsverksamhet

Verksamhetsunderstöd 26 ansökningar, utbildningsunderstöd och understöd för verksamhetslokal 7 ansökningar samt understöd för ordnande av simskola 2 ansökningar

Ungdomsverksamhet

Verksamhetsunderstöd 13 ansökningar och bidrag för verksamhetslokal 8 ansökningar.

Kulturverksamhet

Verksamhetsunderstöd 30 ansökningar och projektbidrag 21 ansökningar

Tre ansökningar lämnades in efter utgången av utsatt tid.

Föredragning: tf. direktören för centralen för bildning och välfärd Timo Tenhunen tfn 0440 555 332.

Förslag: Välfärdsnämnden beviljar på normalt sätt verksamhetsunderstöd, utbildningsunderstöd och bidrag för verksamhetslokal för idrotts- och ungdomsverksamhet.

Nämnden beviljar allmänt understöd till kulturföreningar enligt fastslagen princip.

Välfärdsnämnden fattar senare beslut om kulturens projektbidrag då det bättre går att veta vilka projekt som går att förverkliga under rådande undantagstillstånd.

Välfärdsnämnden fattar beslut om projektbidrag till kulturverksamhet när beslut fattats om att häva undantagstillståndet. Vid behov begär nämnden tilläggsutredningar om verksamheten.

Beslutet om understöd för simskola fattas vid senare tidpunkt.

Behandling:

Föredragande ändrade sitt förslag på mötet. Det nya förslaget är: Valfärdsnämnden beviljar understöden enligt beslut fattat den 12.2.2020 (§ 17).

Lovisa ishockeyklubb har lämnat in en anhållan om understöd för tränarutbildning ordnad av ishockeyförbundet. Av LJK:s tränare har 1-2 (den andra på reservplats) blivit valda till utbildningen och utbildningsavgiften är 1.600 € per deltagare. LJK hoppas att nämnden kunde behandla understödsansökan i förtid under detta års understödsbehandling.

Nämnden behandlade LJK:s önskemål. Nämndens enhälliga ståndpunkt var att det inte går att göra undantag från understödsprincipen då det skulle vara fråga om ett prejudikat. Nämnden ansåg att risken för nya undantag blir uppenbar.

Beslut: Valfärdsnämnden fördelar 2020 års understöd enligt beslutet fattat den 12.2.2020 (§ 17).

Nämnden gör inget undantag i understödsprincipen. LJK beviljas inte understöd i förtid under innevarande års understödsfördelning.

Utförande av arbete har avbrutits för kultur- och fritidstjänsterna

313/01.00/2020

VFN § 41

Beredning: tf. direktören för centralen för bildning och välfärd Timo Tenhunen tfn. 0440 555 332 och chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn. 040 568 4138.

Regeringen konstaterade 16.3.2020 att undantagsförhållanden råder i landet på grund av coronavirusutbrottet. Som följd av detta stängde regeringen bl.a. kommunala museer, kulturhus, bibliotek, biblioteksbilar, hobbylokaler, simhallar, andra idrottsanläggningar, ungdomslokaler och klubbhus.

Stadsstyrelsen behandlade ärendet den 23.3.2020 (§ 75). I beredningen till paragrafen står att: På grund av stängningen kan ca 60 medlemmar av stadens personal tillfälligt inte fortsätta att utföra sina arbetsuppgifter. Dessutom minskar coronavirusepidemin och undantagsförhållandena även behovet av övrig verksamhet och service, och till följd av detta har stadens förutsättningar att erbjuda arbete minskat tillfälligt vad gäller sammanlagt upp till 80 personer. Till största delen av dessa kan staden inte i detta skede anvisa ersättande arbetsuppgifter eller sådan utbildning som motsvarar arbetsgivarens behov.

Vid behov kan 2 kap. 12 § 2 mom. i arbetsavtalslagen tillämpas gällande de arbetstagare som tillfälligt inte kan fortsätta att utföra sina arbetsuppgifter då verksamheten avbrutits på grund av stängda lokaler och till vilka staden inte kan erbjuda ersättande arbetsuppgifter. Enligt lagrummet har arbetstagaren rätt att få lön för den tid hindret varar, dock för högst 14 dagar, om arbetstagaren är förhindrad att utföra sitt arbete på grund av en eldsvåda eller en exceptionell naturtilldragelse som har drabbat arbetsplatsen eller av en annan av arbetstagaren och arbetsgivaren oberoende liknande orsak.

Stadsstyrelsen beslöt att 2 kap. 12 § 2 mom. i arbetsavtalslagen vid behov tillämpas för den personal som arbetar inom verksamhet där arbetet avbrutits på grund av stängda lokaler.

Beslut att avbryta arbete med hänvisning till nämnda paragraf har fattats beträffande personalen i biblioteken, museet och idrottshallarna samt kulturproducenterna, idrottsinstruktörerna och ungdomsarbetarna.

Föredragning: tf. direktören för centralen för bildning och välfärd
Timo Tenhunen tfn 0440 555 332.

Förslag: Antecknas för kännedom.

Beslut: Redogörelsen antecknades för kännedom.

Välfärdsnämnden

§ 42

07.04.2020

Understöd för simresor, Lovisa simsällskap

234/02.05.01/2020

VFN § 42

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson, tfn. 040 568 4138.

Fritidsnämnden/välfärdsnämnden har årligen understött Lovisa simsällskap med 1.000 € för resor till Kotka simhall. I praktiken har nämnden betalt bussfakturor upp till 1.000 € per år.

Lovisa Simsällskap anhåller om ett understöd på 1.000 € för simhallsresor till Kotka.

Bakgrundsmaterial: Anhållan om understöd för år 2020

Föredragning: tf. chefen för centralen för bildning och välfärd Timo Tenhunen tfn. 0440 555 332.

Förslag: Välfärdsnämnden understöder Lovisa Simsällskaps resor till Kotka simhall. Nämnden betalar bussfakturorna till simhallen upp till 1.000 €.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

Välståndsnämnden

§ 43

07.04.2020

Klagomål gällande nyckelavgift

198/12.04.01/2020

VFN § 43

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson, tfn. 040 568 4138.

Kaija och Jouko Tähtinen anser att Lovisa stad inte kan kräva en pantavgift för nycklar till gymmet i Strömfors. Strömfors kommun har i tiderna krävt en nyckelavgift till gymmet som inte har betalats tillbaka till kunden.

Bakgrundsmaterial1: klagomål

Föredragning: tf. direktören för centralen för bildning och välfärd Timo Tenhunen tfn. 0440 555 332.

Förslag: Välståndsnämnden antecknar skrivelsen för kännedom.

Behandling:

Ellåssystemet för gymmet i Strömfors Bruk byttes ut sommaren 2010. Panten för de gamla nycklarna var 10 € och det var möjligt att byta till Sporttikortti systemet. Byte eller återlämnande av nycklar borde ha gjorts under år 2010 i samservicepunkterna eller i bildningscentralen.

Föredragande gav ett nytt förslag på mötet.

Det var möjligt att byta de gamla nycklarna till låssystemet Sporttikortti eller att få panten återbetald under år 2010.

Fritidstjänsterna betalar inte nyckelpant för nycklar som inlösts från Strömfors kommun eller Schneider Electric eller tidigare företag.

Beslut: Det var möjligt att byta de gamla nycklarna till låssystemet Sporttikortti eller att få panten återbetald under år 2010. Fritidstjänsterna betalar inte nyckelpant för nycklar som inlösts från Strömfors kommun eller Schneider Electric eller tidigare företag.

Välfärdsnämnden

§ 44

07.04.2020

Budgetens uppföljningsrapport

251/02.02.02/2020

VFN § 44

Beredning: ekonomiplanerare Siv Mårtens tfn 040 568 5526

I enlighet med § 76 i Lovisa stads förvaltningsstadga ska organet varje månad följa upp budgetutfallet inom det egna verksamhetsområdet.

Mötesmaterial: Extern uppföljningsrapport för tiden 1.1-31.3.2020 för välfärdsnämndens ansvarsområden.

Föredragning: tf direktören för centralen för bildning och välfärd Timo Tenhunen tfn 0440 555 332.

Förslag: Välfärdsnämnden antecknar uppföljningsrapporten för kännedom.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

Välfärdsnämnden

§ 45

07.04.2020

Tjänsteinnehavarbeslut

VFN § 45

Direktören för centralen för bildning och välfärd och chefen för kultur- och fritidsväsendet har inte fattat tjänstemannabeslut sedan senaste nämndmöte gällande välfärdsnämndens ansvarsområde.

Förslag: Antecknas för kännedom.

Beslut: Antecknades för kännedom.

Välståndsnämnden

§ 46

07.04.2020

Övriga ärenden

VFN § 46

Chefen för kultur- och fritidsväsendet och tf. direktören för centralen för bildning och välfärd berättar om planeringsprocessen gällande välfärdshallen.

Förslag: Antecknas för kännedom.

Medlemmen i välfärdsnämnden, Nina Björkman-Nystén kunde inte delta i mötet. Björkman-Nystén hade skickat en skrivelse till nämnden gällande avbrytande av arbete i kulturtjänsterna. Ordförande läste upp Björkman-Nysténs skrivelse för nämnden.

Beslut: Välfärdsnämnden antecknade för kännedom planeringssituationen gällande välfärdshallen och Björkman-Nysténs skrivelse.

Välfärdsnämnden

§ 47

07.04.2020

Avslutande av möte

VFN § 47

Beslut: Ordförande avslutade mötet kl. 19.15.
